

D 638 EL SALVADOR: CREATION DE
L'ARMÉE SECRÈTE ANTICOMMUNISTE

Derrière la logomachie de la déclaration ci-dessous, on lira la froide détermination de ceux qui, en El Salvador, ont décidé de pratiquer l'élimination physique de tous les opposants au statu quo social et politique du pays. La création, en mai 1980, de l'Armée secrète anticommuniste (Ejército Secreto Anticomunista - ESA) est une opération psychologique destinée à frapper l'opinion publique; elle n'ajoute rien à la redoutable efficacité criminelle des groupes et groupuscules qui la composent (cf. DIAL D 609). On retiendra que dans la liste des 294 personnes condamnées à mort, se trouvent les noms de Mgr Oscar Romero et de la plupart des prêtres déjà assassinés. C'est dire que l'extrême-droite en revendique la responsabilité après l'événement, contredisant ainsi les propos sur la question tenus par Mgr Aparicio, président de la conférence épiscopale (cf. DIAL D 564).

Note DIAL

PROCLAMATION DE "ARMÉE SECRÈTE ANTICOMMUNISTE"

Quelque part en El Salvador, le 11 mai 1980

Considérant

1) qu'El Salvador connaît depuis plusieurs mois une désolante vague d'assassinats, d'enlèvements, de vols, d'incendies volontaires, de fermetures d'usines et de magasins, de destructions d'autobus et autres actions qui ont créé un climat d'anarchie et de chaos total dans le domaine économique, politique, social et moral, climat qui se dégrade de jour en jour de façon alarmante, sans que personne soit en mesure de prévoir quand et comment il disparaîtra;

2) que les seuls et véritables responsables de cette situation catastrophique sont les communistes à la solde de la Russie, de Cuba et du Nicaragua, avec leurs bandes fanatiques de guérilleros comme tueurs à gages appuyés par les voleurs et les bandits de droit commun qui profitent de la situation;

3) que, sous le vain prétexte que l'oligarchie exploite le paysan et l'ouvrier, que l'impérialisme nord-américain intervient dans les affaires intérieures d'El Salvador, que le peuple est massacré par la tyrannie militaire, et autres mensonges, les communistes ont réussi à empoisonner les esprits faibles des ignorants et des ingénus, préparant ainsi un terrain favorable à la lutte des classes entre frères;

4) que dans l'actuelle Junte révolutionnaire gouvernementale et dans son cabinet de ministres, il y a des éléments communistes infiltrés qui représentent un danger réel pour la sûreté de l'Etat, et qui se préparent à donner l'assaut au pouvoir politique et militaire, à travers la dite Coordination révolutionnaire des masses et le Front démocratique révolutionnaire (1) regroupant toutes les organisations criminelles de gauchistes, lesquels ont ouvertement déclaré à la presse être marxistes-léninistes;

5) qu'il y a une nécessité urgente et impérieuse d'en finir avec cette situation d'anarchie, pour éviter qu'El Salvador et l'Amérique centrale ne tombent aux mains des communistes qui cherchent à mettre le pays à feu et à sang avec leurs idéologies et leurs systèmes esclavagistes;

en raison de quoi

les délégués soussignés représentant

- l'Union guerrière blanche - UGB
- l'Escadron de la mort - EM
- l'Organisation pour la libération du communisme - OLC
- le Front anticommuniste pour la libération d'Amérique centrale - FALCA
- la Main blanche - MB
- la Légion des Caraïbes - LC
- et la Brigade anticommuniste salvadorienne - BAS,

1) dans l'attribution de leurs facultés et pour la défense des libertés démocratiques et nationalistes de tous les salvadoriens et citoyens d'Amérique centrale, décident de coordonner leur esprit de lutte et de mettre en commun tous leurs moyens de combat en fondant la glorieuse "Armée secrète anticommuniste - ESA", dans le seul but de sauver notre cher Salvador et l'Amérique centrale des ... (2);

2) pour atteindre ce noble et juste objectif, la direction exécutive de l'Armée secrète anticommuniste exécutera la première phase de son Plan méthodologique d'opérations, de stratégies et d'objectifs comme seule et unique alternative du rapport des forces pour restaurer l'honneur flétri de notre patrie d'Amérique centrale;

et décrètent

1) d'exterminer physiquement et rapidement tous les meneurs du Parti communiste salvadorien, les agents internationaux qui sont en train de préparer d'autres assassinats dans notre pays, les soi-disant dirigeants des organisations populaires de criminels, ainsi que tous ceux qui, au sein de la Junte révolutionnaire de gouvernement et du cabinet ministériel, préparent le terrain à la Coordination révolutionnaire des masses et au Front démocratique révolutionnaire;

2) d'exterminer physiquement, avec le même remède de mitraille et de mort, les bandes d'assassins des FLP, ERP, FARN, BPR, LP-28, FAPU, MLP et autres cliques;

(1) cf. DIAL D 618 (NdT).

(2) La photocopie sur laquelle a été faite cette traduction est malencontreusement coupée d'une ligne (NdT).

3) d'exterminer physiquement tous les criminels de droit commun, voleurs, agresseurs à main armée, violeurs, escrocs, homosexuels, prostituées, drogués, faux curés, militaires traîtres, avocats véreux, professeurs empoisonneurs, fonctionnaires corrompus, banquiers sans scrupules et toute cette pourriture de salvadoriens mal nés.

Message final

L'Armée secrète anticommuniste lance un appel patriotique à toutes les organisations civiques, professionnelles et politiques au vrai sens démocratique et nationaliste, telles que FAN, MNS, PAES, PCN, PAZ Y TRABAJO, ORDEN (FDN), PPS, PUCA, POP, ANEP, ASI, FARO, FENAPES, SCIS et autres, pour qu'elles nous soutiennent sur tous les plans et que nous formions un front unique contre les communistes et les traîtres à la patrie. Nous pourrions ainsi gagner la bataille finale contre les communistes et instaurer dans notre patrie un gouvernement garant de nos libertés, respectueux de la vie et de la propriété privée, et qui, loin de nous imposer des lois absurdes et gangstériques, crée un climat de vraie paix sociale et de tranquillité nous permettant de mettre le pays debout, grâce à la collaboration et à l'amour-propre des bons salvadoriens qui sont fatigués de subir tant de misère, d'insécurité, de terreur et de mort.

Vive le Salvador et l'Amérique centrale libres du communisme!

Armée secrète anticommuniste - ESA
Direction exécutive nationale
11 - 329 - 187

Note: Comme patriote, entre dans notre combat en éliminant les traîtres communistes. Fais des copies de cette proclamation et distribue-les à tes amis. Les médias sont priés de donner de la publicité à cette proclamation, faute de quoi ils auront à en subir les conséquences.

Liste noire: (suit la liste de 294 personnes condamnées à mort, se terminant ainsi:) ... et beaucoup d'autres traîtres encore qui seront exécutés lors de la deuxième phase.

Aide-nous à éliminer tous ces traîtres à la patrie et communistes criminels. La patrie te le rendra.

Vive El Salvador et l'Amérique centrale libres du communisme!

(Traduction DIAL - En cas de reproduction, nous vous serions obligés d'indiquer la source DIAL)

Abonnement annuel: France 185 F - Etranger 215 F par voie normale
(par avion, tarif sur demande selon pays)

Directeur de publication: Charles ANTOINE - Imprimerie STEP

Commission paritaire de presse: 56249 - ISSN: 0399-6441